

32004D0858

16.12.2004

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

L 369/73

ID-DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

tal-15 ta' Dicembru 2004

li twaqqaf aġenzija esekuttiva bl-isem "Aġenzija Esekuttiva għall-Programm dwar is-Sahha Pubblika" għat-tmexxija ta' l-azzjoni Komunitarja fil-qasam tas-sahha pubblika — b'applikazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 58/2003 tal-Kunsill

(2004/858/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea,

wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 58/2003 tal-Kunsill tad-19 ta' Diċembru 2002 li jistipola l-istatut għall-aġenziji esekuttivi li se jkunu fdati b'ċerti hidmiet li għandhom x'jaqsmu mat-tmexxija tal-programmi Komunitarji ⁽¹⁾, u partikolarment l-Artikolu 3(1) tiegħu,

Billi:

(1) Ir-Regolament (KE) Nru 58/2003 jagħti setgħa lill-Kummissjoni li twaqqaf aġenziji esekuttivi konformi ma' l-istatut stipulat minn dan ir-Regolament u tafdalhom ċerti hidmiet ta' tmexxija li għandhom x'jaqsmu ma' wiehed jew aktar mill-programmi Komunitarji; din id-Deciżjoni ma taffettwax il-firxa tar-Regolament.

(2) Il-holqien ta' aġenzija esekuttiva għandu l-għan li jghin lill-Kummissjoni tiffoka fuq l-attivitajiet u l-hidmiet ewlenin tagħha li ma jistgħux jiġu assenjati lil entitajiet esterni, mingħajr ma tiflef, madankollu, l-kontroll fuq, jew ir-responsabbiltà aħharja għal, l-attivitajiet li jitmexxew mill-aġenziji esekuttivi msemmija.

(3) It-tmexxija tal-programm ta' azzjoni Komunitarja fil-qasam tas-sahha pubblika, adottat mid-Deciżjoni ⁽²⁾ Nru 1786/2002/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Settembru 2002, tinvolvi l-implimentazzjoni ta' proġetti tekniċi li ma jimplikawx tehid ta' deciżjonijiet politiċi u li jehtiegu livell għoli ta' għarfien tekniku u finanzjarju tul il-proġett kollu.

(4) Id-delega lil aġenzija esekuttiva ta' hidmiet marbuta ma' l-implimentazzjoni ta' programm hija xi haġa possibbli, flimkien ma' distinzjoni ċara bejn il-fażi tal-programmazzjoni tal-proġett, li huwa xogħol il-Kummissjoni, u l-fażi ta' l-implimentazzjoni, li se tkun fidejn l-aġenzija esekuttiva.

(5) Sar studju li jqabbal l-ispejjeż mal-benefiċċji li wera li l-aġenzija esekuttiva tkun mezz aktar ekonomiku għat-titjib ta' l-effettività fil-mod ta' kif jiġi implimentat il-programm għas-sahha pubblika. Fuq il-karatteristiċi ta' dan il-programm, l-enfasi hija fuq id-delega ta' hidmiet tekniċi, bil-għan ewlieni jkun it-tishih tar-rabtiet bejn il-programm Komunitarju msemmi u l-komunitajiet ta'es-perti fl-Istati Membri.

(6) L-aġenzija se jkollha timmobilizza esperti ta' livell għoli sabiex tilhaq l-għanijiet definiti mill-Kummissjoni u taht il-kontroll tagħha. L-aġenzija se jkollha wkoll tottimizza l-implimentazzjoni tal-programm billi tiffacilita r-reklutagġ ta' speċjalisti fi kwistjonijiet ta' sahha pubblika.

(7) Minbarra hidmietha għaż-żmien fit-tul, l-aġenzija se ttejjeb il-flessibbiltà fl-implimentazzjoni tal-programm. Il-programm ta' hidma annwali ta' l-aġenzija għandu jippermettilha tappoġġja t-tfassil ta' prioritajiet annwali għall-implimentazzjoni tal-programm ta' sahha pubblika, irrangat u deciż mill-Kummissjoni wara l-opinjoni tal-kumitat programmatiku.

⁽¹⁾ ĠU L 11 tas-16 ta' Jannar 2003, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 271 tad-9 ta' Ottubru 2002, p. 1. Deciżjoni emendata bid-Deciżjoni Nru 786/2004/KE (ĠU L 138, tat 30.4.2004, p. 7).

- (8) Tmexxija msejsa fuq ir-riżultati miksuba mill-aġenzija, flimkien mat-twaqqif ta' proċeduri u moghdijiet mehtieġa għall-kontroll u l-koordinazzjoni, se jagħmulha possibbli li jithaffu l-modi li bihom il-programm jiġi implimentat mill-Kummissjoni. Is-servizzi tal-Kummissjoni jistgħu wkoll jiehdu vantaġġ mix-xogħol tekniku mwettaq mill-aġenzija billi jiżviluppaw, b'mod parallel u xieraq, hidmiet ta' natura politika. Is-servizzi tal-Kummissjoni se jiżviluppaw ukoll hidmiet marbuta ma' l-implimentazzjoni tal-programm li ma jkunx xierqa għall-konferiment lill-aġenzija.
- (9) Il-kooperazzjoni ta' l-aġenzija mas-servizzi tal-Kummissjoni, u t-tweqqif tal-hidmiet speċifiċi ta' l-aġenzija f'dak li għandu x'jaqsam mat-tixrid ta' l-informazzjoni u l-ghoti ta' assistenza lin-netwerks, għandu jgħin sabiex jikber il-profil ta' l-azzjoni Komunitarja fil-qasam tas-sahha pubblika.
- (10) Il-miżuri previsti f'din id-deċiżjoni huma konformi ma' l-opinjoni tal-Kumitat għall-Aġenziji Eskuttivi,
- a) it-tmexxija tal-fażijiet kollha ta' proġetti speċifiċi, fil-kuntest ta' l-implimentazzjoni tal-programm dwar is-sahha pubblika, fuq il-bażi tad-Deċiżjoni Nru 1786/2002/KE u tal-pjan ta' hidma previst f'dik id-deċiżjoni u adottat mill-Kummissjoni, u l-verifiki mehtieġa kollha għal dak il-ghan, filwaqt li jittiehedu d-deċiżjonijiet rilevanti fil-kazi fejn il-Kummissjoni tatha s-setgħa tagħmel dan;
- b) l-adozzjoni ta' l-istrumenti għall-esekuzzjoni tal-baġit għad-dhul u l-hruġ u, fil-kazi fejn il-Kummissjoni tatha s-setgħa tagħmel dan, t-tweqqif ta' kull operazzjoni mehtieġa għat-tmexxija tal-programm Komunitarju u, b'mod partikolari, dawk marbuta ma' l-ghoti ta' kuntratti u ta' ghotjiet;
- c) l-ghoti ta' appoġġ loġistiku, xjentifiku u tekniku, partikolarment l-organizzazzjoni ta' laqgħat tekniċi (it-tmexxija ta' gruppi ta' hidma esperti), studji ta' thejjija, seminars jew konferenzi.

IDDEĊIEDET KIF ĠEJ:

Artikolu 1

Holqien

1. B'dan, qed titwaqqaf aġenzija esekuttiva għat-tmexxija ta' l-azzjoni komunitarja fil-qasam tas-sahha pubblika ("l-Aġenzija"), li l-istatut tagħha huwa mnizzel fir — Regolament tal-Kunsill (KE) nru 58/2003

2. Isem l-aġenzija se jkun "L-Aġenzija esekuttiva għall-Programm dwar is-Sahha Pubblika".

Artikolu 2

Fejn tinsab l-aġenzija

L-Aġenzija se tkun ibbażata fil-Lussemburgu.

Artikolu 3

Il-mandat ta' l-Aġenzija

L-Aġenzija hija b'dan stabbilita għal perjodu li jibda mill-1 ta' Jannar 2005 u jintemm fit-31 ta' Diċembru 2010.

Artikolu 4

Għanijiet u hidmiet

1. Skond il-programm ta' azzjoni Komunitarja fil-qasam tas-sahha pubblika stabbilit mid-Deċiżjoni Nru 1786/2002/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Settembru 2002 ("Deċiżjoni ta' qafas"), l-Aġenzija hija b'dan fdata bl-implimentazzjoni ta' proġetti tekniċi li jikkonċernaw l-ghajnuna Komunitarja taht il-programm, minbarra għall-evalwazzjoni tal-programmi, il-monitoraġġ tal-leġislazzjoni, u kull azzjoni ohra li tista' tkun fil-kompetenza esklussiva tal-Kummissjoni. Hija qed tiġi fdata, partikolarment, b'mod il-hidmiet:

- a) it-tmexxija tal-fażijiet kollha ta' proġetti speċifiċi, fil-kuntest ta' l-implimentazzjoni tal-programm dwar is-sahha pubblika, fuq il-bażi tad-Deċiżjoni Nru 1786/2002/KE u tal-pjan ta' hidma previst f'dik id-deċiżjoni u adottat mill-Kummissjoni, u l-verifiki mehtieġa kollha għal dak il-ghan, filwaqt li jittiehedu d-deċiżjonijiet rilevanti fil-kazi fejn il-Kummissjoni tatha s-setgħa tagħmel dan;
- b) l-adozzjoni ta' l-istrumenti għall-esekuzzjoni tal-baġit għad-dhul u l-hruġ u, fil-kazi fejn il-Kummissjoni tatha s-setgħa tagħmel dan, t-tweqqif ta' kull operazzjoni mehtieġa għat-tmexxija tal-programm Komunitarju u, b'mod partikolari, dawk marbuta ma' l-ghoti ta' kuntratti u ta' ghotjiet;
- c) l-ghoti ta' appoġġ loġistiku, xjentifiku u tekniku, partikolarment l-organizzazzjoni ta' laqgħat tekniċi (it-tmexxija ta' gruppi ta' hidma esperti), studji ta' thejjija, seminars jew konferenzi.

2. Id-deċiżjoni tal-Kummissjoni li tiddelega l-awtorità lill-Aġenzija sejra turi fid-dettal il-hidmiet kollha fdati lill-Aġenzija. Sejra tintbagħat lill-Kumitat għall-Aġenziji Esekuttivi bhala informazzjoni.

Artikolu 5

Struttura organizzattiva

1. L-Aġenzija se tkun immexxija minn Kumitat ta' Ġestjoni u Direttur mahtur mill-Kummissjoni.

2. Il-membri tal-Kumitat ta' Ġestjoni se jinhatru għal perjodu ta' sentejn.

3. Id-Direttur se jinhatar għal perjodu ta' erba' snin.

Artikolu 6

Ghotja

L-Aġenzija se tircievi ghotja li hija mdahhla fil-baġit ta' l-Unjoni Ewropea u li hija mehuda mill-fondi allokat li lill-programm dwar is-sahha pubblika.

Artikolu 7

Supervizjoni u rendikont

L-Aġenzija se tkun soġġetta għas-supervizjoni mill-Kummissjoni u għandha tirrapporta regolarment dwar il-progress fl-implimentazzjoni tal-programmi li għalihom hi responsabbli, fi qbil ma' l-arrangamenti u l-intervalli stipulati fl-istrument tad-delega.

*Artikolu 8***L-implimentazzjoni tal-baġit operattiv**

L-Aġenzija għandha timplimenta l-baġit operattiva tagħha fi qbil mad-dispożizzjonijiet tar-regolament finanzjarju standard. ⁽¹⁾.

Maghmula fi Brussell, tal-15 ta' Dicembru 2004.

Għall-Kummissjoni Ewropea

Markos KYPRIANOU

Membri tal-Kummissjoni

⁽¹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1653/2004 tal-21 ta' Settembro 2004 dwar ir-regolamentazzjoni finanzjarja standard għall-aġenziji eżekuttivi li jsegwi r-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 58/2003 li jhejji l-istatut għall-aġenziji eżekuttivi li jridu jiġu afdati b'ċerti dmirijiet fit-tmexxija tal-programmi tal-Komunità (ĠU L 297, tat-22.9.2004, p. 6).